有商業樓出租

在喜士定東街七〇二號，即是喜士定東街與喜利街HEATLY夾角，樓下可以做什貨店或餐館，佔二千平方尺，樓上可以做寫字樓，另有兩床聯房，佔四千八百平方尺，有土庫泊車亭，屋主有藍圖給租主看，使你合意，請與MR. YANG SHIN先生洽商。電：255-9111

時間：上午九點至下午五點。

餐館出讓

Prince Rupert Downtown商業區，一年新中西餐館生意連實業出讓，樓上栢文五組，實收租金每月三千元。餐館雅座百餘，一年生意超過四十餘萬，僅售九十多萬，或只買生意二十多萬，前景好，大有發展，合乎移民投資條例，歡迎詢問，有意者請電：112-624-9822

BLOCK BROS.
涂念官 David To B.A.
直接中文傳呼735-4211
公司：435-1471
住家：298-4908
地產專家免費估價 最快最好 竭誠服務

Chilliwack 商業投資

▲位於街角商業物業，現時租給汽油站及住宅，佔地半英畝，請電詢查收入，價二十五萬九千。

▲SALISH公園城市屋。有湖山景色，裝飾華麗，俱備花園及散步地方。一千一百尺，兩睡房，價五萬三千五百。

▲六年新屋，僅售五萬九千九百。

▲HOBBY農場，有地有屋。

▲近京士威，上下四睡房，土庫完成，現金五萬三。

▲堅固三房六睡房，位於風景住宅區，自住收租均宜。

▲佔地七千餘呎豪華大屋，內設酒吧，桑拿，泳池，桌球室，最合專業人士。

▲車厘域埠商用地及中西餐館，發野心投資家。

▲正層三睡房，土庫二睡房及廚浴，廿九夾蘭菲。

房屋地產　買賣投資
歡迎詢問　保君滿意

Canada Permanent Trust Company/Realtor
The Permanent
Carmen Anderson
46294 Yale Road East
Chilliwack, B.C. V2P 2P6
Office: 792-0011 Res: 792-3620
Toll Free: 533-1141

金城實業及燕梳公司

UPTOWN REALTY LTD.
公司：434-3177
住家：872-4966
黃振樺

▲一年新屋正層兩睡房，客廳，餐廳，前後陽台，土庫完成，二房一廳租出，材料靚手工好，包爐頭霜櫃，各兩個，近小學，巴士可達UBC及唐人街，價十三萬餘，近緬街及廿七街。

▲五十六街及緬街，實淨三睡房，士德古屋，雙層玻璃，陽台及車房急售八萬餘，試還價。

▲近乃路及五十五街，二房一廳一廁聯房，價七萬九千九百元正。

▲新屋兩間，法國建築師，月頭開工，四睡房，完成土庫，歡迎詢問

REALTY WORLD
世界地產燕梳公司
李志雄 Allen Lee,
住家：263-3842，687-7711
#6978 公司：(英)731 5811

▲列治文，七年新，三房一廳，樓上，樓下任君裝修，環境好，地點適中，開價十三萬五。

▲溫哥華區，海傍道高尚住宅區，近UBC，有四睡房，大球場，地大116×104，開二十六萬九，有價講。

▲東區，入息屋兩間，月入一千及九百，溫沙及十二街，孖屋地。

▲東區住屋數間，由七萬八起，請快查詢。

▲西區爽那是，100×100地，近屋街，二十三萬五。

▲兩睡房，千餘尺，東八街近維多利亞街，有價講。

▲三萬七柏文，830東七街，投資自用均可。

▲三萬九，一睡房柏文，六百多尺，東西區交界及緬街，投資自用均可。

歡迎查詢汽車及房屋保險，服務好，快捷妥當。

恆生實業燕梳公司

NORTHRIDGE REALTY LTD
公司電話：879-6761
馬尚才
JOHN MA
住家電話：255-2116

▲新屋蘭菲街夾差利街，正層一千三百平方尺，土庫完成兩睡房單位，側門出入，雙層玻璃，近交通學校，詳情電詢，可用舊屋交換。

▲十一年新三睡房堅固大屋，土庫完成租出，開價十四萬五千元。

▲域多利街夾四十三街東，三十年新，士得古靚屋，正層兩睡房，土庫完成兩睡房單位，廚廁齊，可租出。

▲入息屋，三單位，每月收租千餘元，僅開價九萬九千。屋主願意接充少量銀期。

▲一睡房柏文，近緬街，管理費僅六十元，開價四萬九千。

方淑群

RES. 734-9552
Diana Fong
Dogwood Realty Ltd.

一月新盤

▲近京士威，樓上兩睡房，土庫完成，兩睡房，33×122八萬元

△屋主急讓，好地區，近域多利三房，十几年新屋，33×122，西人業主，開價十一萬

△近緬街，兩房一廳，巴士直達唐人街，六萬余。

▲五千五百元政府補助金，新屋近乃磨街，上下完成，十四萬九。

△22年新屋，樓上三房，土庫完成，50×105，開價十一萬，緬夾28街。

▲多倫多一百組柏文，每單元二萬元。

新興實業公司

陳若松 Francis Chin
ATLAS REALTY LTD.
片打東街164號
公司 682-7204 住宅 291-8165

▲本拿比，五〇九一加拿大公路，四層，特大商業地80×122廿三萬九千

▲大餐館，位於MISSION MALL 32530 LOUGHEED HIGH WAY 一百一十二座位，僅取價七萬九千。

▲南本拿比，5983 S. E. MARINE DR地大七萬九千。

▲4228 FRASER快餐店炸鷄，一萬五千。

▲5236 RUMBLE本拿比，炸魚及薯條，快餐店，一萬九千。

▲雜貨店生意連實業，地大，位於SURREY，每日生意八百元。

▲雲埠東四孖梳雜貨店，每日生意八百元，附近很多柏文。

▲雲東區，標準地，兩睡房，雙車位，九萬九千。

BB BLOCK BROS.
Alfred (Allie) Marr
馬耀礙
bus. 321-6881 res. 879-3765
5842 Cambie St. Van. B.C.

△近三〇UNION浴室，大屋五睡房，有土庫，鋁質窗，84

△有地1929AVE，SURREY六號萬九千。

△有地3540AVE，7282，7050，1286XX28，本拿比，五萬五千號

△果舖出賣，地點好，興旺街角，有長批，三年實批，三年浮批，一萬九千，五，另點貨。

△單人柏文，爐頭雪櫃俱備，地下停車場，近菲沙夾百老滙，三萬八千五。

▲新開中西餐館，好批，位於PRINCE GEORGE，座位一百，有酒巴。

CENTENNIAL REALTY (1978) LTD
滿堂紅實業有限公司 建築裝修
2547 KINGSWAY VAN.B.C V5R 6H3
公司電話：438-1455
STELLA LEE李兆梅
住家電話：525-6983

▲東區乃路近三十三街一廳三房，土庫一廳二房，出租自住，十萬零九。

▲東區域多利三十四街，一廳二房，土庫九萬五。

▲東區十三年新屋，土庫完成一廳兩房，十二萬九千五。

▲白石埠果舖連實業前兩後居，日營五百，十四萬九。

▲殼拿比菓舖連實業，一廳三房，日營四五百，十七萬餘。

▲蔡理一七六街，耕地十二畝，一廳三房，大倉庫，玻璃屋，廿八萬五，另有七畝八，十一萬九。另十九畝，二十三萬五。

▲烈治文耕地四畝，有孖屋及菓蘭，三十九萬五。

馬不停蹄爲你服務

葉漢
中文電話：876-6404
ANDY IP

▲近喜士定，全新四睡房，摩登式洋樓，山水風景，大三層。

▲近緬街，西班牙式大三層，四睡房摩登洋樓，兩年新，步行到公園。

▲近四孖梳，千尺上下孖屋約十萬樓下廚廁齊

▲西面七街，近UBC，63×110，四組小柏文，入息多，月約$2000元大平賣$198000元。

▲西十四街，近蘭夫，年入息過十一萬元，廿二組，TUDOR式柏文，開價一百零五萬元

▲近中央公園，本拿比，卅八組柏文，年入息約十七萬元，十四年新，開價一百二十五萬元

▲CAMPBELL RWER兩幅海邊大地，可起酒店及四間住屋，只賣二百八十五萬。

UNITED REALTY LTD. 3879 OAK STREET, VANCOUVER. 736-3831

ALLAN WONG 437-3556
黃國榮
parallax realty corporation
6th floor, 73 water street,
vancouver, b.c. v6b 1a1
tel. (604) 687-7750

▲豪華大屋，位於本拿比好區，7541 BIRKDALE三層，超過二千九百五十尺，熱水暖氣，設有收音機內線分機，正層兩天窗，客廳，飯廳，廚房，家庭房，浴室及洗衣房。二樓：四睡房，浴室，主人房有廁所，四個摩打漩渦浴。土庫未完成，雙車房14×22，特別設計，地不平大約九千五百尺，預約參觀請電。

△ROBSON與BURRARD之間五十六乘一三二，生意十八萬，首期一百萬，業主接管銀期，價二百四十萬。

賴錦泉 KAM LAI
Canada Permanent Trust
百萬能實業公司
公司電話：438-8161
住家879-5489 傳呼機：6877711-7878

▲東區乃街十五街三房住宅，三十三尺地，只六萬九千元

▲一年新屋，土庫完成，乃街夾六十街，開價十四萬九千元

△京士威與二十四街，兩睡房，土庫完成，八萬九元。

▲梳利埠外賣餐館，只六千九元。

▲乾洗衣店，連自助機器，收入穩定，祇三萬餘元。

△ABBOTSFORD新餐館，設備好，有酒牌，位置佳，只九萬餘元

GARY YEE
余春池
736-3831 (24 HOURS)
住家電話：327-3226
UNITED REALTY LTD.
3879 OAK ST. VANCOUVER

最近新盤多已售出。現誠徵賣家及買家，免費估價，務求雙方滿意。

●清潔35年屋，兩睡房，42×122九萬九千五百，6819 FLEMING。

●34年，三睡房，土庫有兩睡房單元，48×130，雙層玻璃窗，2356 E 50。

△一年新屋，有南面風景，十三萬七千九602 E 61街。

△三睡房廿七年新，66×121北本拿比，十四萬九千。

△堅固兩睡房柏文，有室內浴池南本拿比，九萬九千。

△十六年新，樓上三睡房，樓下兩睡房，40×116，十四萬四千，4339 BOUNARY

百萬能實業公司
FLORIO YUEN
公司：682-6611
住家：321-9831
阮光成

▲發財果舖日做千五，設備完善，歡迎參觀比較，十四萬。

▲簡單法國西餐館，四十二位，高雅潔淨，有酒牌，六萬餘

▲梳梨埠心西餐館，百二座位，新型廚具，七萬餘，首期二萬。

▲西區工業廠房連地，交通方便八十餘萬。

▲梳梨埠，旅行社出讓，有IATA牌價廉。

▲東區購物中心，一層高，舖前停車二年新，七十餘萬。

▲東區購物中心，二萬餘尺地實用面積超過九千尺，一百廿萬餘

▲親栢文六十餘萬。

歐文斯 GORDON OWENS

BLOCK BROS REALTY LTD.
669-5706 or 435-1471
522-3907 Page 7354169

如閣下想問以下的屋，請先電522-3907然后告知傳呼號碼7354169留下府上電話，本人即回電給閣下，多謝。

本拿比

△美麗四組屋，近本拿比，風景優美，減價，二十七萬九千。

▲皇家式屋，四睡房，土庫兩房，半英畝地，有泳池，網球場，售十九萬九。

△六房，CAPITAL HILL三千七百平方尺，有土庫，係此區最華麗的屋，廿四萬九千。

△三睡房，70×130 清靜地區，十六萬九千。

△四年新，四睡房，十二萬九千CAPITAL HILL。

△磚產大減價，北本拿比，正層四睡房，土庫有兩睡房單元，廿四尺廿池，私人網球場，半英畝地，只需五萬五千減至十九萬九千，首期。

△急賣，112東26，近乃街樓上兩房，樓下兩房，33×112，八萬九千。

△新屋用杉木料，菲沙夾16街十三萬九千九百。

△有十個建築屋地段，從東溫哥華至本拿比，價由七萬至九萬五。

△3346 EGEORGIA兩房，樓下一睡房，近PNE，價八萬九千。

△2774 E 21近乃磨，兩睡房，33尺地，全新裝修，八萬九千。

△溫哥華特價屋十三萬

△41111 VENABLES兩層，四睡房，標準地，有三萬七千十一厘四分之三按揭至到八四年。價八萬四千

△3165 PARKER九萬五千，樓上兩睡房，土庫完成，33×146

△1310 LAKEWOOD十一萬九千保養良好，樓上兩房，樓下兩房，石屎牆33×122歡迎還價

△77E.17十一萬五千，三睡房廿六年新。標準地。

溫哥華

溫哥華熱盤，一千六百平方尺43×110，四睡房，另土庫，完成兩睡房單元，20街近乃磨，十四萬千五百。

△近四十九街夾域多利，三睡房有土庫，地濶33尺，近學校公園，七萬七千。

△17東36，乃夾49，三睡房，50×122，內外新裝修，二萬。

已售出

△入息屋，三層，四孖梳夾三街開價九萬五千。

△3005 STCATHERINES，十一萬九，全新裝修，屋三單位。

△8143 POPLAR雲南區，無土庫，七萬五千。

急賣

溫哥華及本拿比建築地，33×122 52×115有十塊地選擇，價錢由七萬五千元起。

△1857 E 52三睡房，有土庫，33尺地，49夾域多利，七萬九千九。